

Будь ласка, уважно прочитайте цю інструкцію для медичного застосування - вона містить важливу інформацію щодо використання цього медичного виробу. Якщо у вас виникнуть будь-які запитання, будь ласка, зверніться до фармацевта, лікаря, офтальмолога або зв'яжіться з нами.

BAUSCH+LOMB

Artelac® EyeLid / Артелак® АйЛід

Розчин офтальмологічний зволожуючий, спрей 10 мл (ml)

Склад:

0,05% гіалуронат натрію, карбомер, гліцерин, ліпідний компонент, натрію гідроксид, вода для ін'єкцій.

Призначення:

Зволоження очей та повік

Що собою представляє Artelac® EyeLid / Артелак® АйЛід?

Artelac® EyeLid / Артелак® АйЛід — це стерильний офтальмологічний зволожуючий розчин, що містить гіалуронову кислоту 0,05% (у вигляді гіалуронату натрію), карбомер, гліцерин, ліпідний компонент (середньоланцюгові тригліцериди), натрію гідроксид і воду для ін'єкцій.

Покращена лікарська форма характеризується дуже високими показниками переносимості, оскільки вона не містить консервантів та буферних розчинів. Цей офтальмологічний спрей випускається у вигляді багатодозової системи без консервантів (PFMD), що є простішою та безпечнішою у використанні. Після відкриття спрей придатний до використання протягом 6 місяців.

Для чого застосовується Artelac® EyeLid / Артелак® АйЛід?

Artelac® EyeLid / Артелак® АйЛід — це засіб для зволоження очей, який підтримує усі три шари слізної плівки, покращуючи зволоження поверхні ока за наявності відчуття сухості в очах. При нанесенні на закриті очі надає відчуття свіжості.

Коли слід застосовувати Artelac® EyeLid / Артелак® АйЛід?

На створення виробу **Artelac® EyeLid / Артелак® АйЛід** надихнуло вивчення властивостей природної слізної плівки. Цей виріб містить природний зволожувач, гіалуронову кислоту (у вигляді натрію гіалуронату), що є важливим складником здорового ока людини та природної слізної плівки, та дві додаткові зволожувальні речовини: гліцерин та карбомер.

Завдяки вмісту додаткових компонентів ліпідів (середньоланцюгових тригліцеридів) **Artelac® EyeLid / Артелак® АйЛід** підтримує усі три шари слізної плівки — ліпідний, муциновий і водний.

Як застосовувати Artelac® EyeLid / Артелак® АйЛід?

Artelac® EyeLid / Артелак® АйЛід можна наносити на відкриті та закриті очі (повіки).

Artelac® EyeLid / Артелак® АйЛід при нанесенні на відкриті очі:

- Є зволожувальним розчином у формі спрею, який забезпечує інтенсивне зволоження і надає відчуття свіжості.
- Це ідеальний засіб для негайного та тривалого зняття симптомів сухості очей, таких як:
 - втомлені та напружені очі,
 - «пісок» в очах,

- відчуття печіння в очах,
- та/або коли очі сльозяться.

Сухість очей спричиняється:

- зовнішніми чинниками, такими як тривала робота з комп'ютером, системи опалення та кондиціювання повітря, тютюновий дим, а також вітряна погода та/або носіння контактних лінз.

- іншими чинниками, такими як застосування деяких лікарських засобів (наприклад, оральних контрацептивів, антигістамінних препаратів, бета-блокаторів, спазмолітиків та сечогінних) або наявністю деяких захворювань, які можуть відігравати певну роль у розвитку сухості очей.

Artelac® EyeLid / Артелак® АйЛід при нанесенні на закриті очі:

- Освіжає повіки та поверхню шкіри навколо очей, а також забезпечує швидке полегшення таких симптомів, як лущення шкіри, подразнення повік або алергічних проявів.
- Його можна використовувати як супутній засіб при лікуванні блефариту та блефарокон'юнктивіту.
- Має подвійну дію з швидким і простим нанесенням:
 - розпилить на закриті повіки, щоб освіжити та забезпечити комфорт втомленим очам, - або нанесіть безпосередньо на поверхню очей під час моргання, щоб швидко зволожити та стабілізувати природну слізну плівку.
- Зволожує повіки та поверхню шкіри навколо очей.
- Забезпечує довготривале зволоження та негайне полегшення симптомів.
- Використовується для тривалого застосування.
- Швидко зволожує/змащує та стабілізує природний ліпідний шар очей і слізну плівку:
 - Містить гіалуронову кислоту для відновлення водного шару слізної плівки.
 - Містить ліпідний компонент, який відновлює ліпідний шар слізної плівки, природним чином змащуючи очі, затримуючи вологу.
- Завдяки своїй лікарській формі спрей швидко зволожує та захищає очі, повіки і ділянку шкіри навколо ока.

Як часто і як довго слід користуватися Artelac® EyeLid / Артелак® АйЛід?

Розпилюйте 1–2 рази Artelac® EyeLid / Артелак® АйЛід на поверхню ока або повіки за необхідності. Ви можете використовувати цей засіб щодня і так часто, як у цьому відчуватимете потребу. Жодних обмежень щодо тривалості застосування не існує.

Artelac® EyeLid / Артелак® АйЛід характеризується дуже високими показниками переносимості, оскільки не містить консервантів та буферних розчинів.

Спосіб застосування

Запатентований механізм помпи Artelac® EyeLid / Артелак® АйЛід, дозволяє виробляти офтальмологічний зволожуючий розчин без консервантів.

Загальна примітка: Artelac® EyeLid / Артелак® АйЛід можна розприскувати на відкриті та закриті очі (повіки).

1. Перед кожним використанням зніміть з розпилювача/дифузора флакону прозорий білий захисний ковпачок, потягнувши його вгору.
2. **Перед першим використанням, а також якщо флакон не використовувався протягом тривалого часу:** 5–10 разів натисніть на помпу, поки не з'явиться однорідний спрей.
3. Застосування на відкриті очі: піднесіть розпилювач на відстань приблизно 10 см (см) від ока, він має знаходитись збоку від вашого обличчя, і швидким рухом натисніть на механізм помпи доки не з'явиться спрей.
4. Застосування на закриті очі: тримайте флакон на відстані приблизно 10 см (см) від закритої повіки і швидким рухом натисніть на механізм помпи доки не з'явиться спрей.

5. Відразу після використання закрийте розпилювач флакону прозорим білим захисним ковпачком.

Коли не слід застосовувати Artelac® EyeLid / Артелак® АйЛід?

Не використовуйте цей медичний виріб, якщо ви маєте надмірну чутливість до будь-яких його компонентів.

Важлива інформація щодо застосування Artelac® EyeLid / Артелак® АйЛід

- Дуже рідко повідомлялось про реакції місцевої гіперчутливості. У таких випадках лікування слід припинити. Якщо ви постійно відчуваєте дискомфорт або подразнення, припиніть застосовувати цей медичний виріб та зверніться до свого лікаря.
- Зверніть увагу, що після першого використання або після невикористання протягом деякого часу, необхідне первинне прокачування системи.
- Не торкайтесь кінчиком флакону пальців або очей, щоб запобігти його можливому мікробному забрудненню.
- Перед застосуванням медичного виробу зніміть контактні лінзи.
- Почекайте приблизно 15 хвилин перед тим, як застосовувати інший очний засіб, або перед тим, як вставити контактні лінзи.
- Утилізуйте медичний виріб через 6 місяців після його відкриття.
- Не використовуйте виріб після закінчення терміну придатності.
- Не використовуйте виріб, якщо пошкоджено упаковку або флакон.
- **Artelac® EyeLid / Артелак® АйЛід** містить дрібні пластикові деталі, які можуть проковтнути діти молодшого віку. **Небезпека перекриття дихальних шляхів! Тому Artelac® EyeLid / Артелак® АйЛід слід зберігати у недоступному для дітей місці.**

Умови зберігання Artelac® EyeLid / Артелак® АйЛід

Зберігати при температурі від + 2 до + 25°C.

Конструкція флакону дозволяє користуватись **Artelac® EyeLid / Артелак® АйЛід** протягом 6 місяців після відкриття упаковки.

Виробник:

Др. Герхард Манн Хем.-фарм. Фабрик ГмбХ
Брунсбюттелер Дамм 165/173, 13581 Берлін, Німеччина/

Dr. Gerhard Mann Chem.-pharm. Fabrik GmbH
Brunsbuetteler Damm 165/173, 13581 Berlin, Germany

Країна походження – Німеччина

Уповноважений представник в Україні: ТОВ “Бауш Хелс” 01103, м. Київ, вулиця

Підвисоцького Професора, будинок 6-В, Україна

www.bauschhealth.com

Телефон: +38044 459 04 74

Електронна адреса: Office.ua@bauschhealth.com